

# 1882-10-09

## FAKTA

Dokumenttype:  
Postkort

Afsendersted:  
Brunnen

Modtagersted:  
Rosenvængets Hovedvej 18

Omtalte personer:  
Elise Schouw

Omtalte steder:  
Flüelen, Schweiz  
Rigi, Arth, Schweiz  
Goldau, Schweiz  
Tellsplatte, 6452 Sisikon, Schweiz  
Axenstrasse, 6454 Flüelen, Schweiz

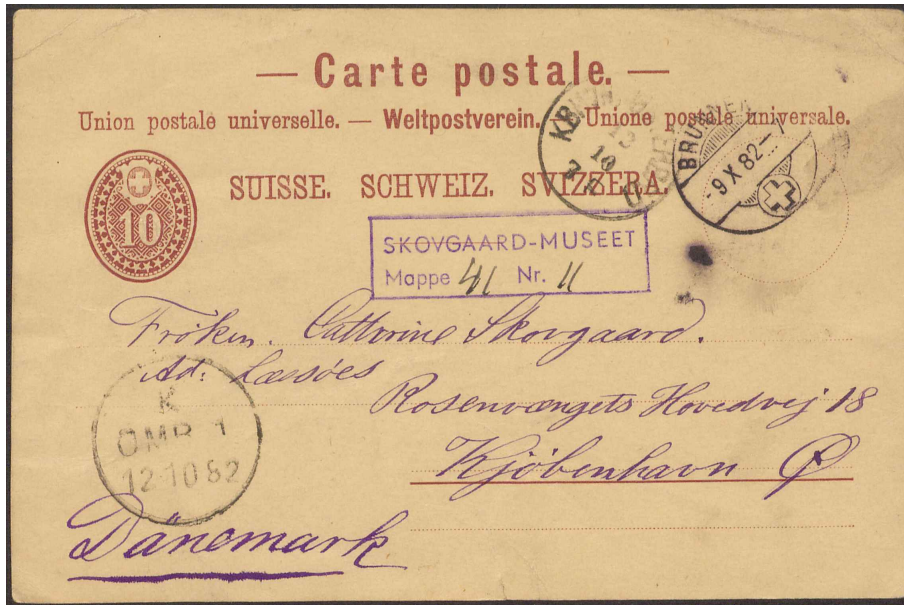
Arkivplacering:  
Mappe 41 nr. 11

## DOKUMENTINDHOLD

Afventer transskription

## TRANSSKRIFTION

Afventer transskription



*Handwritten letter in cursive script, dated Brunnen 9 Oktober 1882. The text is written on aged paper and includes a vertical note on the left margin.*

*Handwritten note on the left margin:*  
This letter is from the collection of the Carlsberg Foundation, Copenhagen.

*Main text:*  
Kjære Catherine.  
Brunnen 9 Oktober 1882.  
Hvor her vi gik den dejligste tur i det yndelige vjær. Vi sejlede  
til Hølsøslætte og gik derfra ad Kærstrøse til Flæskelø, det var  
det bedste, mest tonefulde solskin; Du kommer det naturligvis.  
I Lørdags kørte vi op ad Rieg, nepst os ud til at klatre op, men  
da vi kom et stykke op kan vi jo ind i en kløve som gjorde mig noget  
slankelig, man kunde jo ikke vide hvor højt og langt den strakte sig.  
Men på en gang kom jorden. Det var fra Gullkær vi kørte op. Vi spiste  
et vel smagende kaffe og drak Tante Hølsø's koldskål. Tjaldskolen så  
svært ud, det var en søn af de gamle med samme skæg og tur og her  
gik jeg og blæste det rigtig muntert. Hølsø så gik vi ned (den sandt, med  
måtte jeg jo nok gå) til Wisznau, og så sejlede vi hjem. Også i  
denne kan jeg tænke på så en la, det her holdt op med koncerten siden 30 Sept.  
men det skønneste af koncerten var der dog med gammel dansk. Hørsmonumentet  
finder jeg meget. Og det var vist mest om St. Gotthard med til Hørsø, hvor vi  
siddet i Hørsø Løse nous senere. Hørsø betragtede jeg dit hotel Hørsø  
Kendte det så bedre end dette, men vist ikke så billigt. Her får jeg lyst til  
at gå i vandet. Det var en lide at kunne begynde at tale fransk, men her er  
formenten en franskmænd som jeg ikke kan forstå, han går med tamme hunde og holder møder  
i Hørsø. Der vil vist alle så meget, sin tamme hunde. Hørsø